

LOTUS EUROPA SPECIAL

1/24 SPORTS CAR SERIES NO.358



1/24 スポーツカーシリーズNO.358

ロータス ヨーロッパスペシャル

METAL AIR FUNNELS & PHOTO-ETCHED PARTS INCLUDED

金属製のエアファンネル、エッチングパーツ付き

Founder of the world-renowned firm Lotus Cars and the brains behind a string of memorable sports cars, Colin Chapman was searching for a replacement for the Lotus Seven in the early sixties. In 1966, adopting the development concept of "an affordable sports car with a base suitable for racing", Lotus brought out the Europa. The Europa's most distinctive features are its unbelievably low body and its mid-ship mounted engine, which at that time was found only on racing cars. As its name implies, and since it was to be released first in Europe, principally France, the Europa was equipped with an engine and gearbox from the Renault 16. It incorporates a box section Y-shaped backbone frame, which was refined on the Elan, and a polyester body, which contributes to weight savings. A

Der Gründer der weltberühmten Firma Lotus Cars und des Gehirns hinter einer Menge bekannter Sportwagen, Colin Chapman, suchte in den frühen Sechszigern einen Ersatz für den Lotus Seven. 1966 brachte Lotus den Europa heraus, dessen Entwicklungsvorgabe „ein erschwinglicher Sportwagen mit einem für Rennen geeigneten Grundkonzept“ war. Die hervorstechendsten Merkmale des Europas sind seine unwahrscheinlich niedrige Karosserie und der in der Mitte eingebaute Motor, welcher zu der damaligen Zeit nur in Rennwagen zu finden war. Er besitzt einen kastenförmigen Mittelträgerrahmen in Y-Form, welcher auf der Basis des Elan weiterentwickelt wurde, und ein Polyester-Karosserie, welche zur Gewichtseinsparung beiträgt. Die Vorderachse umfaßt ein mit Stabilisator ausgerüstetes Doppelquerlenker-Aufhängungssystem, kastenförmige Schwingen mit links und rechts unabhängigen Lenkern bilden die

Fondateur de la marque de réputation mondiale Lotus Cars et cerveau à l'origine d'une série de voitures sportives mémorables, Colin Chapman cherchait au début des années 60 une remplaçante à la Lotus Seven. En 1966, en développant le concept de "la voiture sportive de prix abordable constituant une bonne base pour la compétition", Lotus présenta son modèle Europa. Cette voiture se caractérisait par sa carrosserie incroyablement basse et son moteur installé en position centrale, une configuration uniquement rencontrée à l'époque sur les voitures de compétition. L'Europa était basée sur un châssis en forme de Y en tubes de section carrée, plus tard amélioré sur l'Elan et comportait une carrosserie en polyester de manière à réduire son poids. La suspension était à double triangulation avec barre stabilisatrice à l'avant et à bras

ロードゴーイングフォーミュラとも呼べるセブン、FRのライトウェイトスポーツ、エランと魅力的なスポーツカーを世に送り出したロータス カーズ。そのロータスが1966年に発表したスポーツカーがヨーロッパです。「安価に購入でき、レーシングベースにも適したリアルスポーツ」を開発コンセプトにして生まれたヨーロッパは異様なまでに低いそのフォルムもさることながら、当時はまだレーシングカーにしか採用されていなかったエンジンのミッドシップ化を量産市販車にいち早く採り入れたのが大きな特長です。その名の通り、発売当初はヨーロッパ大陸、特にフランスを主な市場と考えていたため、エンジンやギヤボックスはルノー16用を使用。他メーカーのパーツを極力使用することで価格が抑えられていました。また、フレームはエランで培ったボックス断面のY字型バックボーンフレーム、ボディはFRPとされ軽量化に貢献しています。サスペンションはフロントがダブルウィッシュボーンにス

0920 ©2020 TAMIYA

stabilizer mounted double wishbone system comprises the front suspension, and a box constructed radius arm with a left/right independent lower link makes up the rear. The lightweight body and excellent balance from the mid-ship allows for world class cornering. After Lotus Europa Series 1, powerful engines were added and various refinements were made to its successors: Europa Series 2, Europa Twin Cam, and the last version, released in 1972, the Europa Special. The Special features a "big valve" 126hp 1,558cc four cylinder DOHC engine, a five speed transmission, alloy wheels, and a body with pinstripes inspired by a famous Formula car livery. Lover of sports cars and renowned "idea man", Colin Chapman created this lightweight sports car masterpiece, the Lotus Europa.

Hinterachse. Die leichtgewichtige Karosserie und die durch den Mittelmotor hervorragende Gewichtsverteilung ergeben ein Kurvenverhalten der Weltklasse. Nach dem Lotus Europa der Serie 1, wurden in die Nachfolger leistungsstarke Motoren und eine ganze Reihe von Verbesserungen eingebracht: Europa Serie 2, Europa Twin Cam, und als letzte noch die 1972 herausgekommene Version, der Europa Special. Der Special besitzt einen „Großventil“ DOHC-Vierzylindermotor mit 1558cm³ und 126 PS, ein Fünfganggetriebe und Aluminiumfelgen. Die Karosserien war in den JPS Farben schwarzer Grund mit goldenen Nadelstreifen lackiert, wie sie damals auf F1 Autos gebräuchlich waren. Der Sportwagenliebhaber und als „Mann voller Ideen“ bekannte Colin Chapman schuf dieses Meisterstück eines leichtgewichtigen Sportwagen, den Lotus Europa.

tirés à l'arrière avec liaisons inférieures droite/gauche indépendantes. La carrosserie légère et l'excellente répartition des masses assuraient un comportement époustoufflant en virage. Après la Lotus Europa Series 1, des moteurs plus puissants furent installés et diverses améliorations apportées aux versions suivantes: Europa Series 2, Europa Twin Cam et la dernière, Europa Special apparue en 1972. La Special était équipée d'un moteur quatre cylindres double arbres à cames en tête de 1558cm³ développant 126 chevaux, d'une transmission à cinq rapports et de jantes en alliage. Sa carrosserie noire avec de fins filets était inspirée de la livrée d'une célèbre F1 de l'époque. Amoureux des voitures de sport et innovateur génial, Colin Chapman a créé avec l'Europa un véritable petit chef d'œuvre.

タビライザーを装備、リヤはボックス構造のラジアスアームと左右のロワリンクで構成された独立タイプ。軽量な車体とミッドシップによる優れた重量バランスにより、世界でもトップクラスのコーナリング性能を発揮したのです。このロータス ヨーロッパシリーズ1は、その後シリーズ2、ツインカム、スペシャルと装備の充実とハイパワーエンジンの搭載など改良が続けられました。中でも、スペシャルは1972年に登場した最終進化版。ビッグバルブと呼ばれる最高出力126馬力の1558cc4気筒DOHCエンジンを搭載し、オプションで5速ミッションが選択でき、アルミホイールを標準で装備。また、ボディには、当時F1で活躍したJPSカラーのロータスを思わせるピンストライプが施されていました。スポーツカーを愛し、独創的なアイデアマンとして知られたロータスの創始者、コリン・チャプマンが生み出したライトウェイトスポーツの傑作車、それがロータス ヨーロッパなのです。

24358 Lotus Europa Special (11056945)

注意 ●このキットは組み立てモデルです。作る前に必ず説明書を最後までお読みください。また小学生などの低年齢の方が組み立てるときは、保護者の方もお読みください。また接着剤や塗料は、必ずプラスチック用をお使いください。(別売) ●工具の使用には十分注意してください。特にナイフ、ニッパーなどの刃物によるケガや事故に注意してください。●接着剤や塗料は使用する前にそれぞれの注意書きをよく読み、指示に従って正しく使用し、使用ときは換気に十分注意してください。●小さなお子様のいる所でのご工作はやめてください。小さな部品の飲み込みや、ビニール袋をかぶっての窒息などの危険な状況が考えられます。●部品の先端が尖っている場合があります。取り扱いに注意してください。

CAUTION ●Read carefully and fully understand the instructions before commencing assembly. A supervising adult should also read the instructions if a child assembles the model. ●When assembling this kit, tools including knives are used. Extra care should be taken to avoid personal injury. ●Read and follow the instructions supplied with paint and/or cement, if used (not included in kit). Use plastic cement and paints only. ●Keep out of reach of small children. Children must not be allowed to put any parts in their mouths or pull vinyl bags over their heads. ●Some parts have sharp edges. Take care when handling.

VORSICHT ●Bevor Sie mit dem Zusammenbau beginnen, sollten Sie alle Anweisungen gelesen und verstanden haben. Falls ein Kind das Modell zusammenbaut, sollte ein beaufsichtigender Erwachsener die Bauanleitung ebenfalls gelesen haben. ●Beim Zusammenbau dieses Bausatzes werden Werkzeuge einschließlich Messer verwendet. Zur Vermeidung von Verletzungen ist besondere Vorsicht angebracht. ●Wenn Sie Farben und/oder Kleber verwenden (nicht im Bausatz enthalten), beachten und befolgen Sie die dort beiliegenden Anweisungen. Nur Klebstoff und Farben für Plastik verwenden. ●Bausatz von kleinen Kindern fernhalten. Kindern darf keine Möglichkeit gegeben werden, irgendwelche Teile in den Mund zu nehmen oder sich Plastiktüten über den Kopf zu ziehen. ●Einige Teile haben scharfe Kanten. Passen Sie bei der Benutzung entsprechend auf.

PRECAUTIONS ●Bien lire et assimiler les instructions avant de commencer l'assemblage. La construction du modèle par un enfant doit s'effectuer sous la surveillance d'un adulte. ●L'assemblage de ce kit requiert de l'outillage, en particulier des couteaux de modélisme. Manier les outils avec précaution pour éviter toute blessure. ●Lire et suivre les instructions d'utilisation des peintures et ou de la colle, si utilisées (non incluses dans le kit). Utiliser uniquement une colle et des peintures spéciales pour le polystyrène. ●Garder hors de portée des enfants en bas âge. Ne pas laisser les enfants mettre en bouche ou sucer les pièces, ou passer un sachet vinyl sur la tête. ●Certains pièces du modèle ont des rebords acérés. Manipuler avec précaution.

PAINTS REQUIRED

●塗装指示のマークです。タミヤカラーのカラーナンバーで指示しました。
This mark denotes numbers for Tamiya Paint colors.

- TS-8 ●イタリアンレッド / Italian red / (LP-21) Italienisches Rot / Rouge Italien
TS-14 ●ブラック / Black / Schwarz / Noir (LP-1)
TS-26 ●ピュアホワイト / Pure white / Glanz Weiß / (LP-2) Blanc pur
TS-29 ●セミグロスブラック / Semi gloss black / Seidenglanz Schwarz / Noir satiné
X-9 ●ブラウン / Brown / Braun / Brun
X-10 ●ガンメタル / Gun metal / Metall-Grau / Gris acier

- X-11 ●クロームシルバー / Chrome silver / Chrom-Silber / Aluminium chromé
X-12 ●ゴールドリーフ / Gold leaf / Gold Glänzend / Doré
X-13 ●メタリックブルー / Metallic blue / Blau-Metallic / Bleu métallisé
X-18 ●セミグロスブラック / Semi gloss black / Seidenglanz Schwarz / Noir satiné
X-26 ●クリアーオレンジ / Clear orange / Klar-Orange / Orange translucide
X-27 ●クリアーレッド / Clear red / Klar-Rot / Rouge translucide
X-31 ●チタンゴールド / Titanium gold / Titan-Gold / Titane doré
XF-1 ●フラットブラック / Flat black / Matt Schwarz / Noir mat

- XF-2 ●フラットホワイト / Flat white / Matt Weiß / Blanc mat
XF-16 ●フラットアルミ / Flat aluminium / Matt Aluminium / Aluminium mat
XF-54 ●ダークシーグレイ / Dark sea grey / Dunkles Meergrau / Gris de mer foncé
XF-56 ●メタリックグレイ / Metallic grey / Grau-Metallic / Gris métallisé
XF-57 ●バフ / Buff / Lederfarben / Chamois
XF-85 ●ラバーブラック / Rubber black / Gummischwarz / Noir caoutchouc
XF-92 ●イエローブラウン(DAK 1941-) / Yellow-Brown DAK 1941 / Gelbbraun (DAK 1941) / Brun Jaunâtre (DAK 1941)

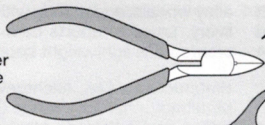
RECOMMENDED TOOLS

《用意する工具》
Recommended tools
Benötigtes Werkzeug
Outillage nécessaire

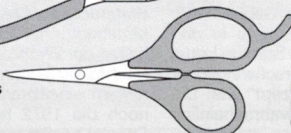
接着剤
(プラスチック用)
Cement
Kleber
Colle



ニッパー
Side cutters
Seitenschneider
Pince coupante

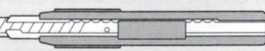


ハサミ
Scissors
Schere
Ciseaux



ピンセット
Tweezers
Pinzette
Précettes

ピンバイス (ドリル刃1mm)
Pin vise (1mm drill bit)
Schraubstock (1mm Spiralbohrer)
Outil à percer (1mm de diamètre)



ナイフ
Modeling knife
Modelliermesser
Couteau de modéliste

《瞬間接着剤について》

★通常は塗装する前に使用します。その際、接着面の油分を十分に取ってください。塗装後に接着する場合は接着面の塗料を落としてから使用します。この時、塗料が残っていると接着力が極端に低下するので注意しましょう。
★接着剤をつけすぎると接着力が落ちるだけでなく、白化しやすくなるので注意してください。
★劣化した接着剤は使用しないでください。不要な部品で試してから使用してください。
★使用する際は瞬間接着剤の取扱説明をよく読んでからご使用ください。

INSTANT CEMENT

★Remove any paint or oil from cementing surface before affixing parts.
★Use only a small amount of cement. Too

much cement will make joints turn white and lose adhesion.

★Do not use old cement. Test cement first with unnecessary parts such as sprues before use.
★Carefully read instructions on use before cementing.

SEKUNDENKLEBER

★Entfernen Sie alle Farbe und Ölflecke von der Kleboberfläche bevor sie Teile ankleben.
★Verwenden Sie nur geringe Mengen Klebstoff. Bei zuviel Klebstoff kann sich die Verbindung verschieben und die Haftkraft verloren gehen.
★Verwenden Sie keinen alten Klebstoff. Testen Sie den Kleber vor der Anwendung zuerst mit nicht benötigten Teilen etwa vom

Spritzling.

★Vor dem Kleben die Gebrauchsanleitung sorgfältig lesen.

COLLE CYANOCRYLATE

★Enlever les traces de peinture ou de graisse des surfaces de contact avant de coller les pièces.
★N'utiliser qu'une petite quantité de colle. Un excès peut blanchir les lignes de joint et limiter l'adhésion.
★Ne pas utiliser une colle périmée. Tester la colle sur des pièces inutilisées comme des morceaux de grappes avant utilisation effective.
★Lire soigneusement les instructions avant de coller.

《エッチングパーツ》

①パーツを切りはなす時はカッターナイフなどを使用します。
②切り出した時、部品に出張った部分が残っている場合は、ヤスリなどで丁寧に削り落とします。
③塗装が必要なパーツは下地にメタルプライマーを吹きつけてから塗装します。
●エッチングパーツはたいへん薄く、手などを切る恐れがあります。取り扱いには十分注意してください。

PHOTO-ETCHED PARTS

①Cut off photo etched parts using a

modeling knife.

②Carefully remove any excess using a file.
③Apply metal primer prior to painting.
●Extra care should be taken to avoid personal injury when handling photo-etched parts.

FOTOGEÄTZTE TEILE

①Die fotogeätzten Teile mit einem Modellbaumesser abschneiden.
②Überstände vorsichtig mit einer Feile entfernen.
③Vor dem Lackieren Metall-Grundierung auftragen.

●Beim Umgang mit fotogeätzten Teilen sollte man besondere Vorsicht walten lassen, um Verletzungen zu vermeiden.

PIÈCES PHOTO-DÉCOUPÉES

①Détacher les pièces photo-découpées avec un couteau de modéliste.
②Enlever les parties excédentaires en les limant soigneusement.
③Appliquer de l'apprêt pour métal Tamiya avant de peindre.
●Manipuler les pièces photo-découpées avec précaution pour éviter les blessures.

《インレットマークの貼り方》

- ①貼りたいインレットマークを台紙ごと切り取ります。
- ②台紙からインレットマークのついた透明シールをはがして、所定の位置に貼ります。
- ③シールの上からインレットマークを車体にごすりつけます。
- ④車体にインレットマークが確実に付いているか確かめながら、ゆっくりシールをはがします。

METAL TRANSFERS

- ①Cut around metal transfer using a sharp modeling knife.
- ②Remove the metal transfer and transparent film from lining, using tweezers.

ent film from lining, using tweezers.

- ③Place the film and metal transfer into position and rub the metal parts lightly.
- ④Carefully peel away the transparent film from model and metal transfer, making sure the metal transfer stays on the model.

METALL-STICKER

- ①Schneiden Sie mit einem scharfen Modellermesser um den Metall-Sticker herum.
- ②Entfernen Sie mit einer Pinzette den Metall-Sticker und die Transparentfolie von den Kennzeichnungslinien.
- ③Die Folie und den Metall-Sticker an die entsprechende Stelle plazieren und festrubbeln.

- ④Schaben Sie die Transparentfolie vorsichtig von dem Modell und dem Metall-Sticker ab und stellen Sie sicher, daß das Metall nicht mit abgezogen wird.

TRANSFERTS METAL

- ①Découper le motif à l'aide d'un couteau de modéliste pointu.
- ②Retirer le transfert métal et le film transparent du support à l'aide de précelles.
- ③Placer le film et le transfert métal à l'endroit souhaité puis frotter fermement.
- ④Enlever délicatement le film transparent en s'assurant que le métal ne se décolle pas du modèle.

ボディ色 Body color Karosseriefarbe Teinte de carrosserie	シラスホワイト Cirrus white	ブラックグロス Black gloss	リージェンシーレッド Regency red
	TS-26 (LP-2)	TS-14 (LP-1)	TS-8 (LP-21)
内装色 Interior color Innenfarbe Coloris intérieur	★内装色は右 A、B のどちらかを選んでください。 ★Choose between interiors A and B at right. ★Zwischen Innenraum A und B wählen. ★Choisir entre le intérieurs A et B à droite. A ベージュ系色 Beige B ブラック系色 Black Schwarz Noir		

ASSEMBLY

《使わない部品》/ Not used. B18, B34, エッチングパーツ⑩
Nicht verwenden. / Non utilisées. photo-etched parts

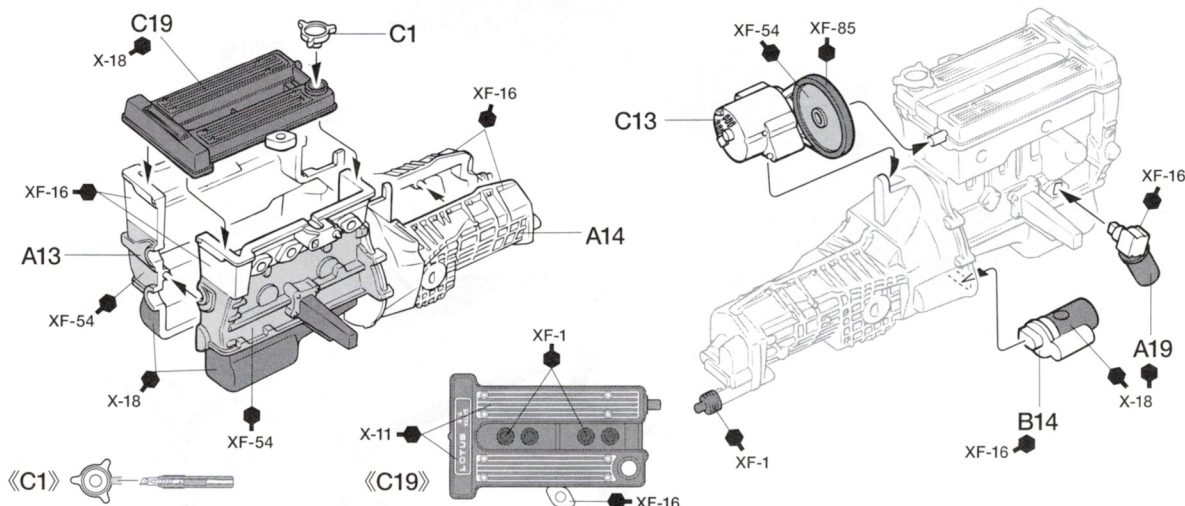
1

エンジンの組み立て

Engine
Motor
Moteur

指示の部分を切り取ります。
Cut off.
Wegschneiden.
Découper.

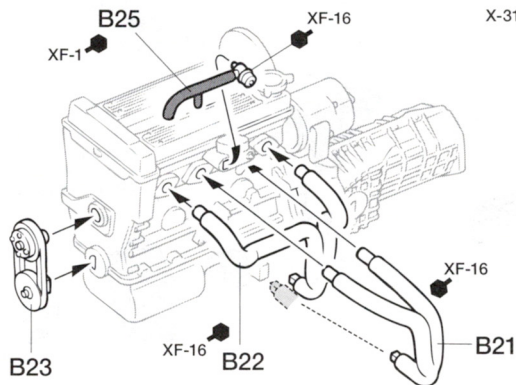
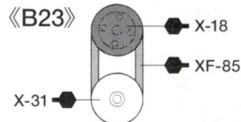
- ★メッキ部品を取り付けるときは接着面のメッキをはがしてから接着してください。
- ★Remove plating from areas to be cemented.
- ★An den Klebestellen muß die Chromschicht abgeschabt werden.
- ★Enlever le revêtement chromé des parties à encoller.



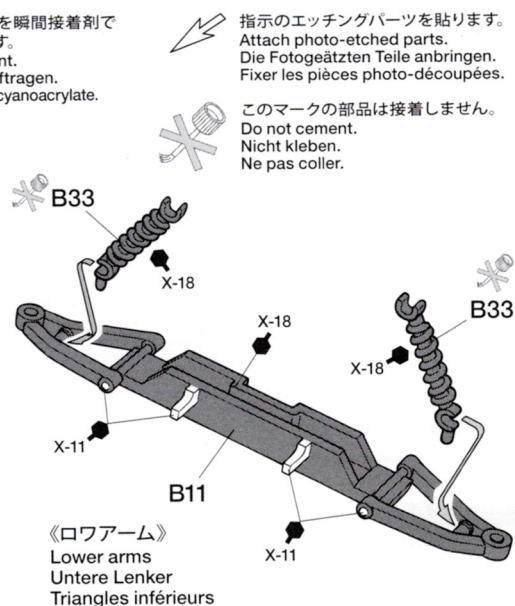
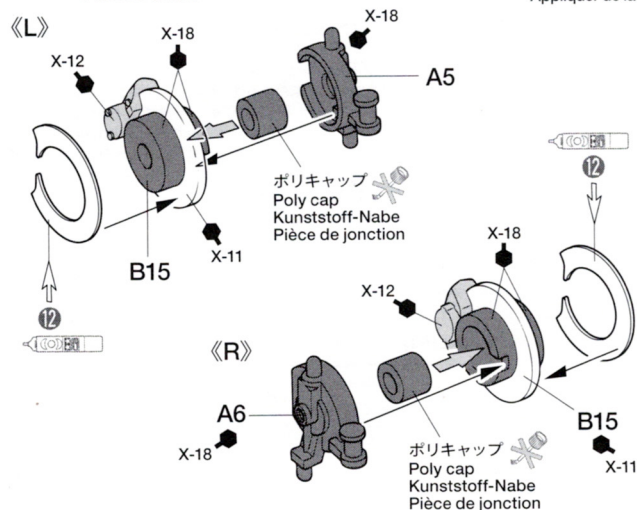
2

エキゾーストパイプの取り付け

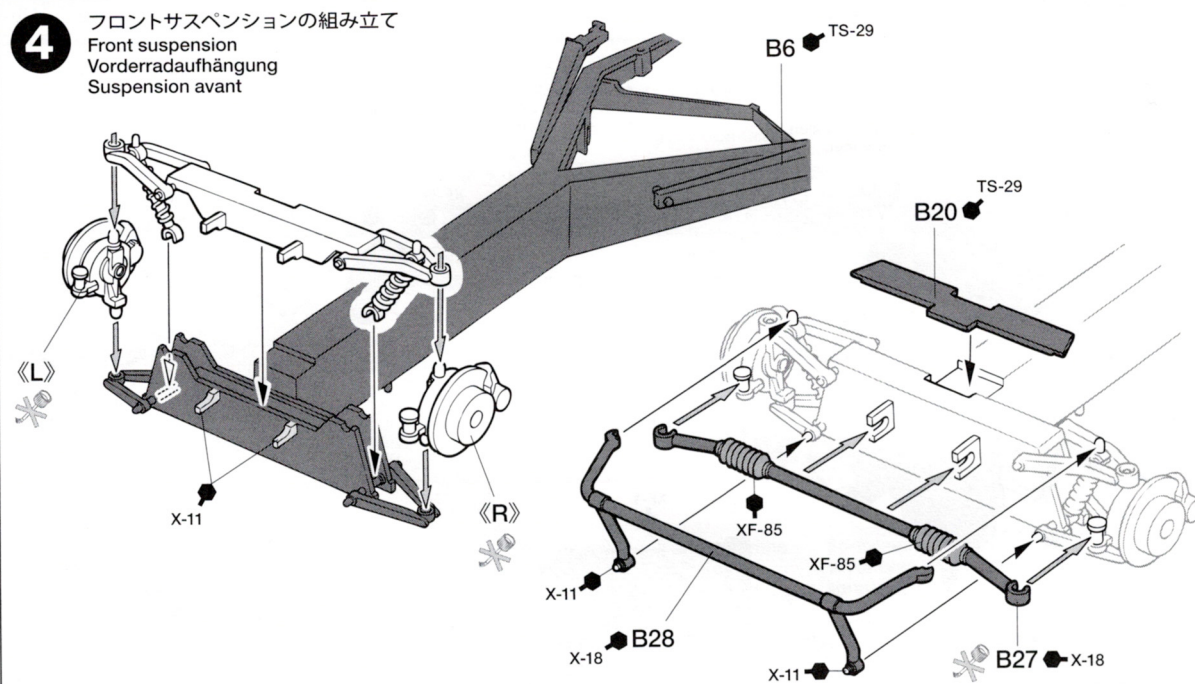
Attaching exhaust pipe
Auspuffrohr-Einbau
Fixation des pots d'échappement



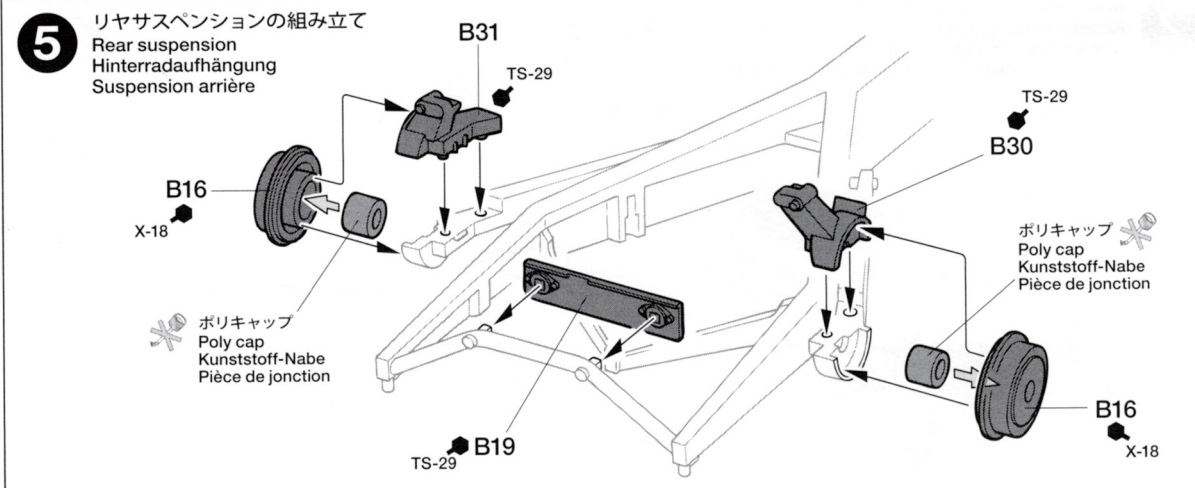
3 《フロントアップライト》 Front uprights Vordere Achsschenkel Fusées avant



4 フロントサスペンションの組み立て Front suspension Vorderradaufhängung Suspension avant

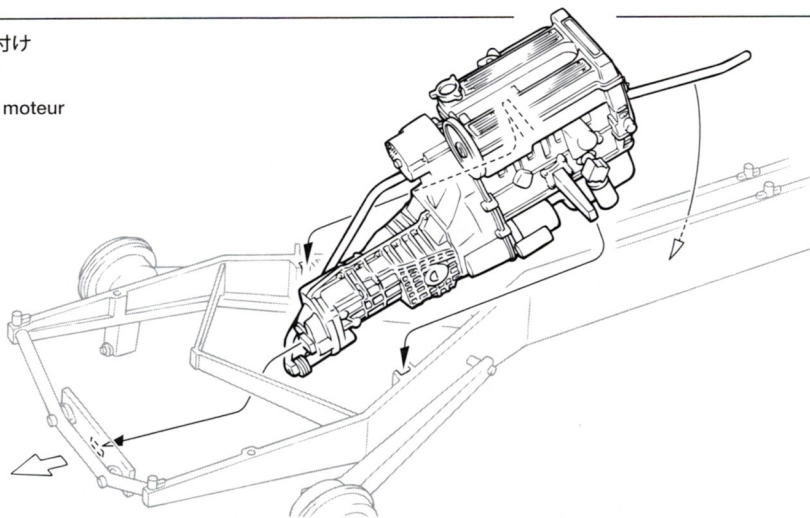


5 リヤサスペンションの組み立て Rear suspension Hinterradaufhängung Suspension arrière



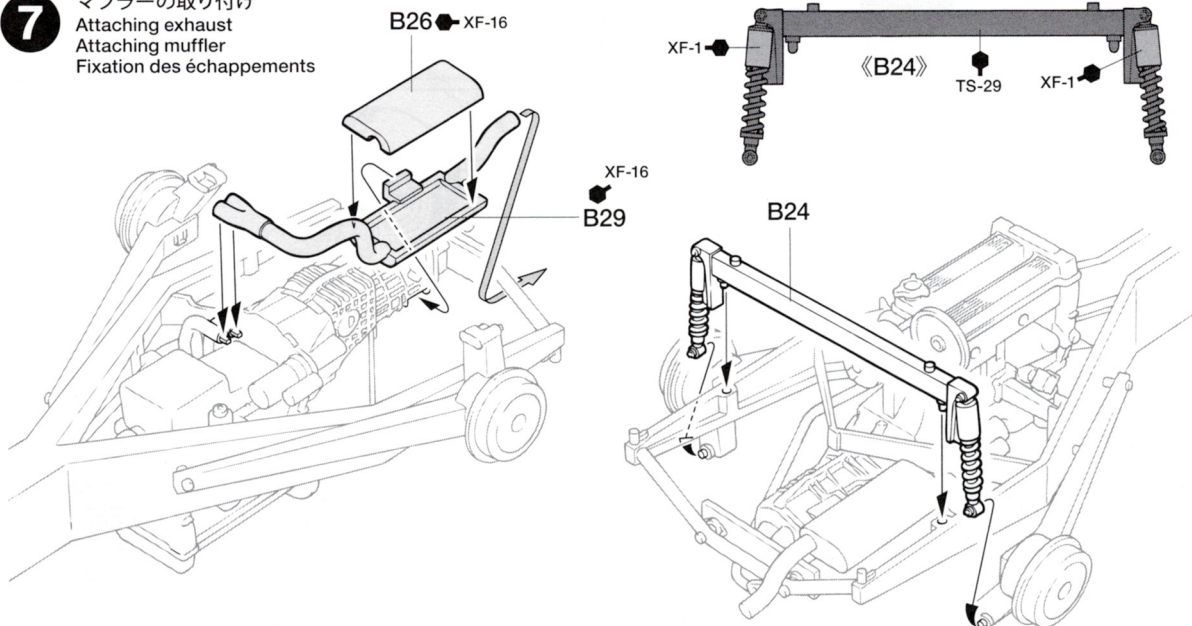
6

エンジンの取り付け
Attaching engine
Motor-Einbau
Mise en place du moteur



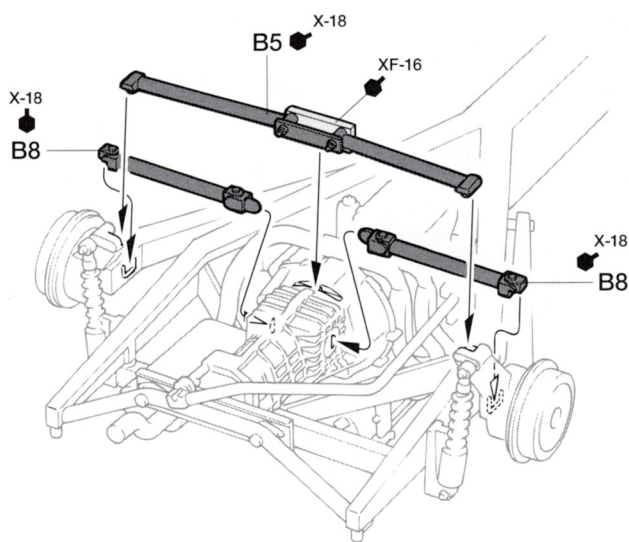
7

マフラーの取り付け
Attaching exhaust
Attaching muffler
Fixation des échappements



8

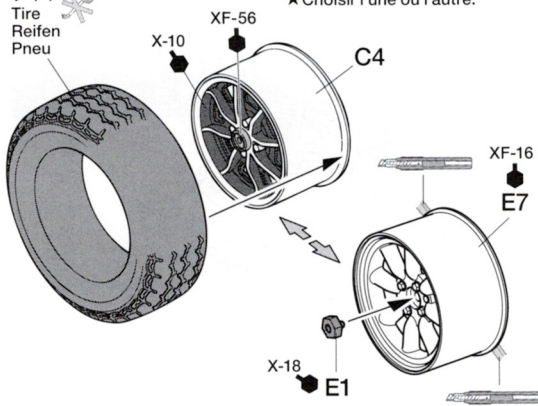
ドライブシャフトの取り付け
Attaching drive shafts
Einbau der Achswelle
Fixation des cardans



《ホイール》
Wheels
Räder
Roues

★4個作ります。
★Make 4.
★4 Satz anfertigen.
★Faire 4 jeux.

タイヤ
Tire
Reifen
Pneu



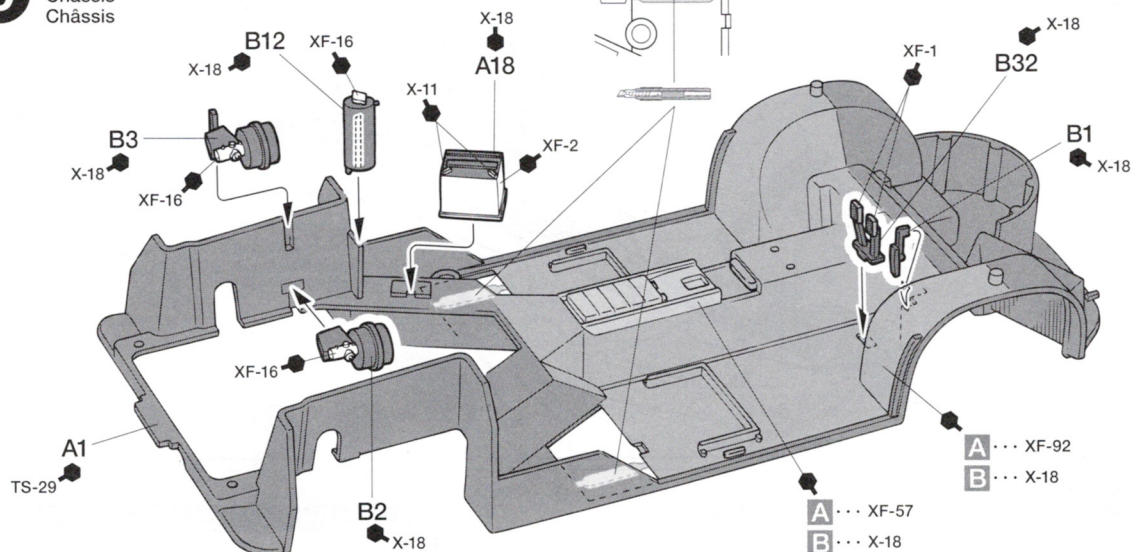
《C4》

《E7》

★どちらか選びます。
★Select either.
★Auswählen.
★Choisir l'une ou l'autre.

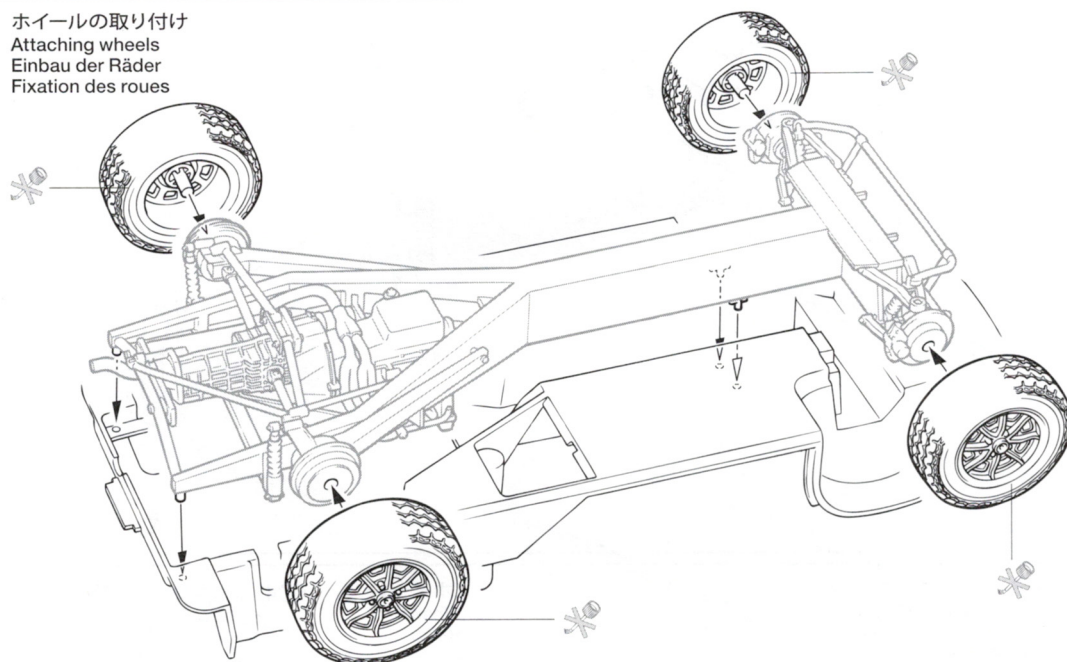
9

シャーシの組み立て
Chassis
Châssis



10

ホイールの取り付け
Attaching wheels
Einbau der Räder
Fixation des roues

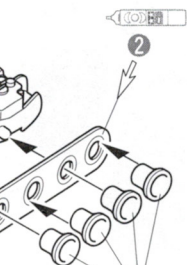


11

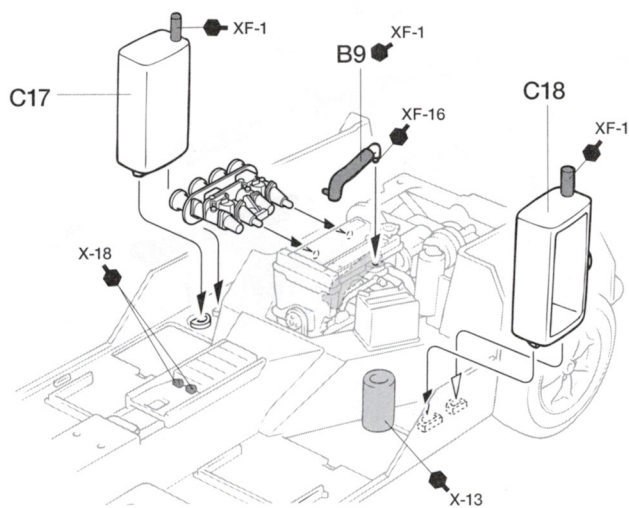
フューエルタンクの取り付け
Attaching fuel tank
Einbau des Kraftstofftanks
Fixation du réservoir

《キャブレター》
Carburetor
Vergaser
Carbureteur

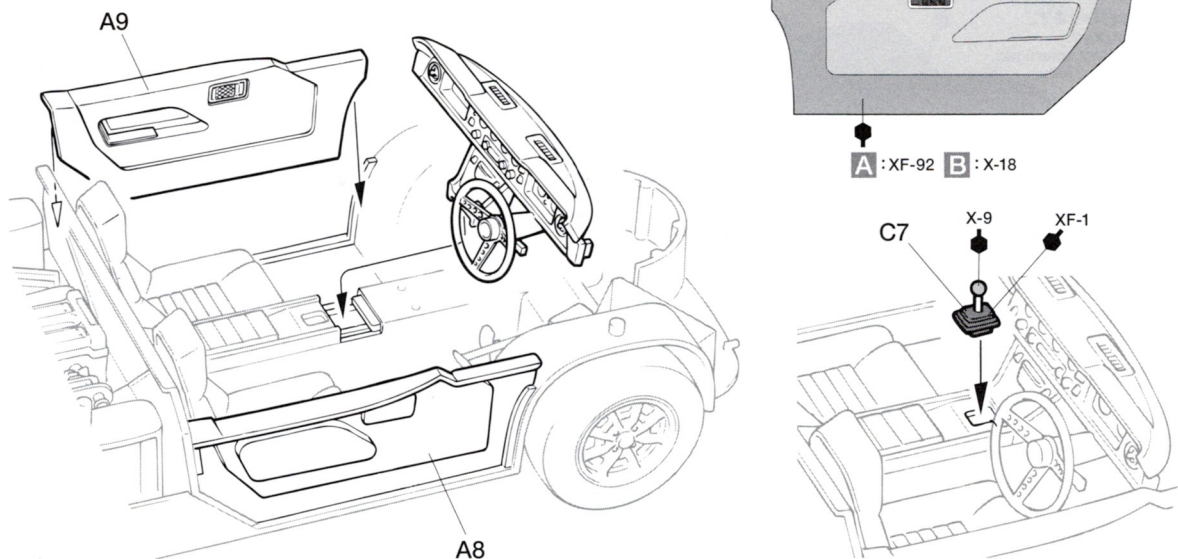
C14
XF-16



ファンネル (金属)
Air funnels
Luftansaugtrichter
Pipes d'admission



15 メーターパネルの取り付け Attaching instrument panel Einbau des Instrumentenbrettes Fixation du tableau de bord



16 《リアウインドウ》 Rear window Heckscheibe Vitres arrière

Body color

★この文字で指示されたパーツはボディカラーで塗装します。

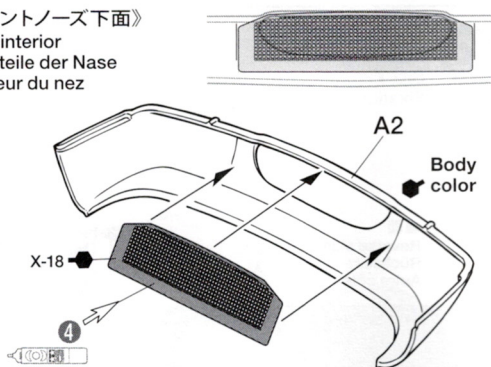
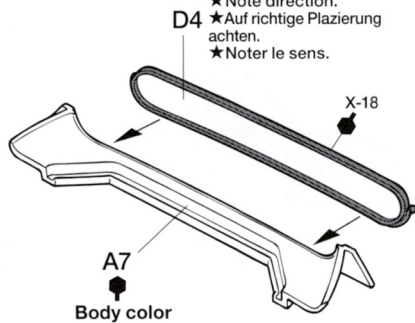
★Paint these parts using body color.

★Diese Teile in Wagenfarbe lackieren.

★Peindre ces pièces dans la teinte de la carrosserie.

★向きに注意。
★Note direction.
★Auf richtige Platzierung achten.
★Noter le sens.

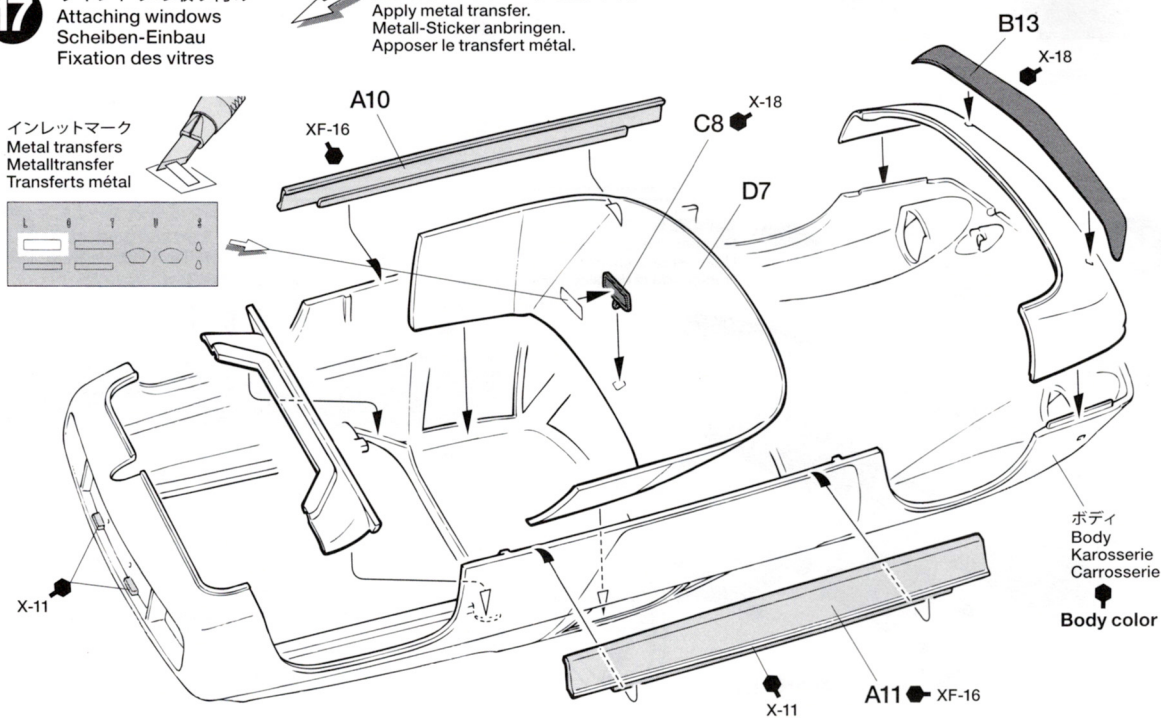
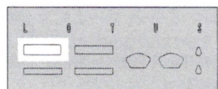
《フロントノーズ下面》
Nose interior
Innenteile der Nase
Intérieur du nez



17 ウィンドウの取り付け Attaching windows Scheiben-Einbau Fixation des vitres

指示のインレットマークを貼ります。
Apply metal transfer.
Metall-Sticker anbringen.
Apposer le transfert métal.

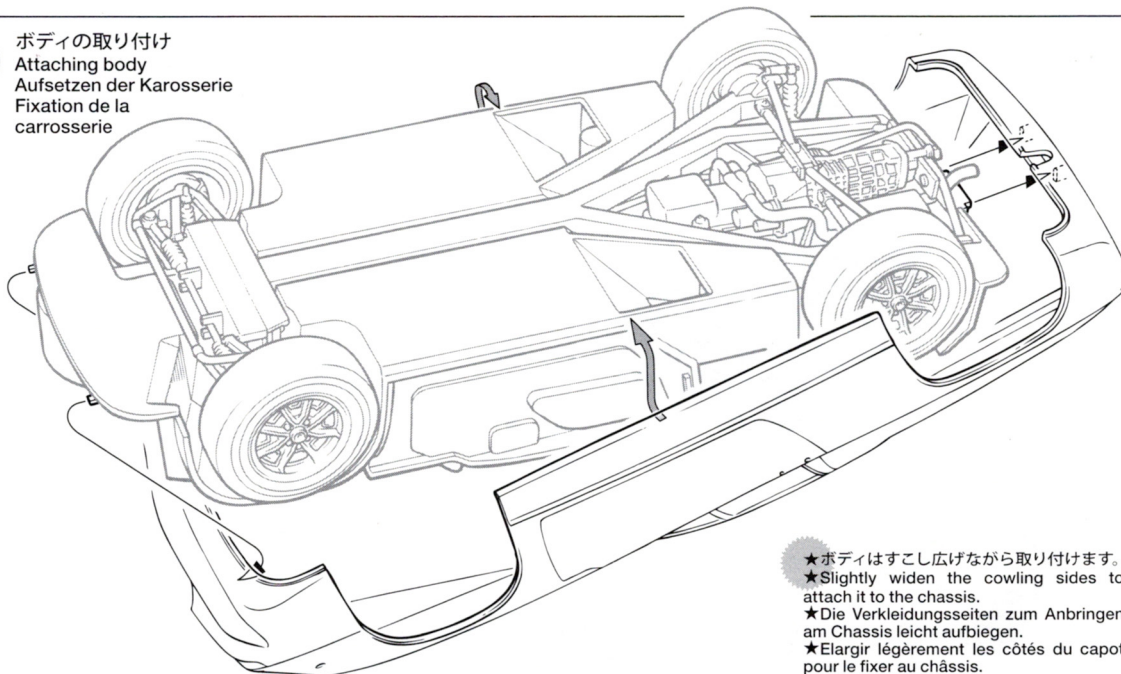
インレットマーク
Metal transfers
Metalltransfer
Transferts métal



18

ボディの取り付け

Attaching body
Aufsetzen der Karosserie
Fixation de la carrosserie



★ボディはすこし広げながら取り付けます。
★Slightly widen the cowlings sides to attach it to the chassis.
★Die Verkleidungsseiten zum Anbringen am Chassis leicht aufbiegen.
★Elargir légèrement les côtés du capot pour le fixer au châssis.

19

《ヘッドライト》

Headlights
Scheinwerfer
Phares

★2個作ります。
★Make 2.
★2 Satz anfertigen.
★Faire 2 jeux.

《テールライト》

Taillights
Rücklicht
Feux arrière



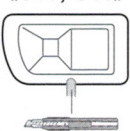
《C12》

D1

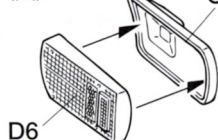


C12

《C15, C16》

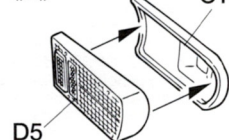


《L》



D6

《R》



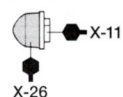
D5

20

外装部品の取り付け

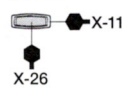
Attaching body parts
Karosserieteile-Einbau
Fixation des accessoires

《D3》



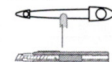
X-26

《D2》



X-26

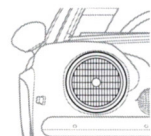
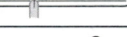
《C2》



X-11

C3

XF-1



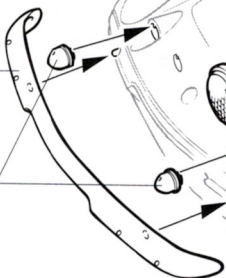
D2



X-11

C10

D3



《C10》

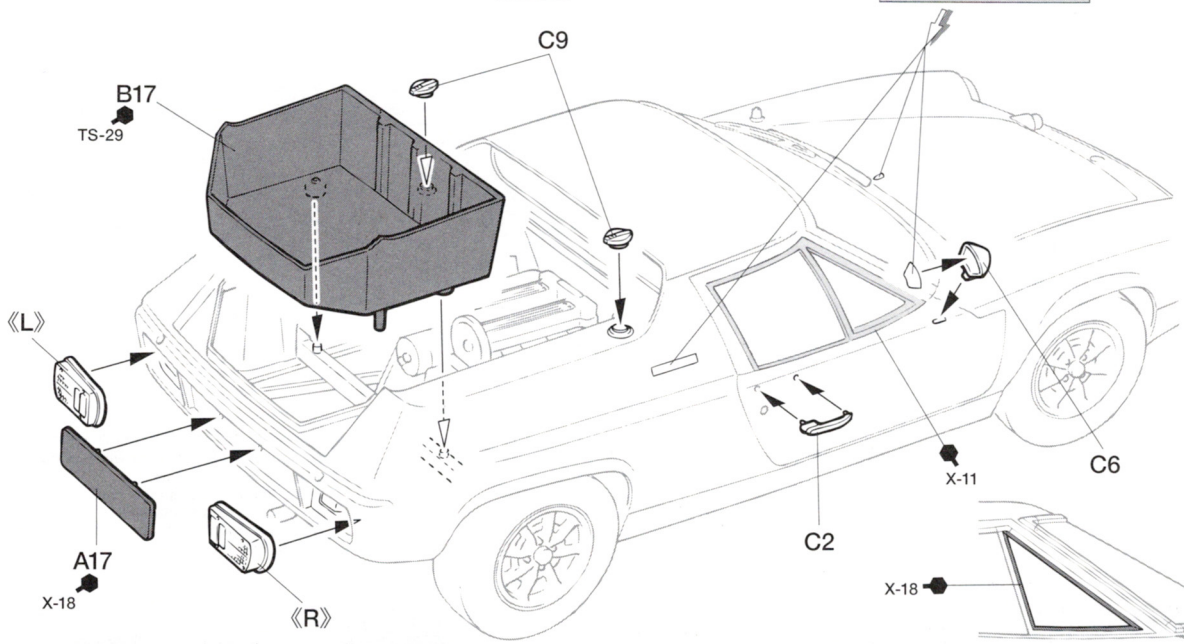
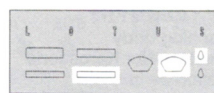
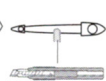
21

トランクルームの取り付け
Attaching trunk interior
Anbau der Innenteile
Fixation de l'intérieur du coffre

《C9》



《C2》

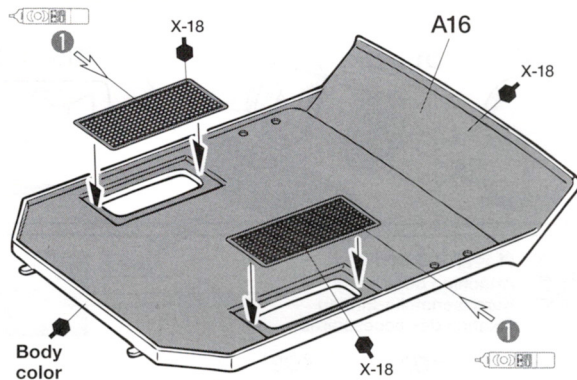
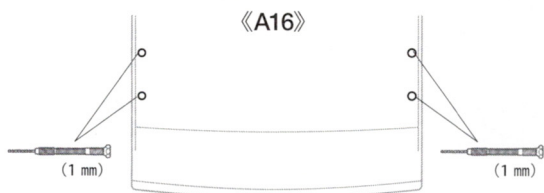


22

エンジンフードの組み立て
Engine hood
Motorhaube
Capot

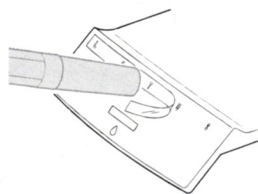
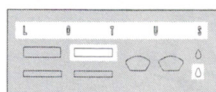
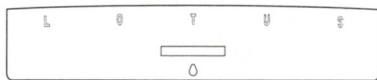
指示の穴を開けます。
Make holes.
Loch machen.
Percer des trous.

- ★リヤウイングを付ける場合は穴を開けます。
- ★Make holes if attaching rear wing.
- ★Bohrungen öffnen, wenn Heckspoiler angebaut wird.
- ★Percer des trous pour fixer l'aile.

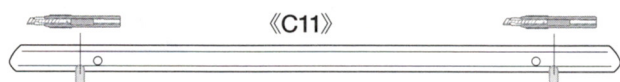


23

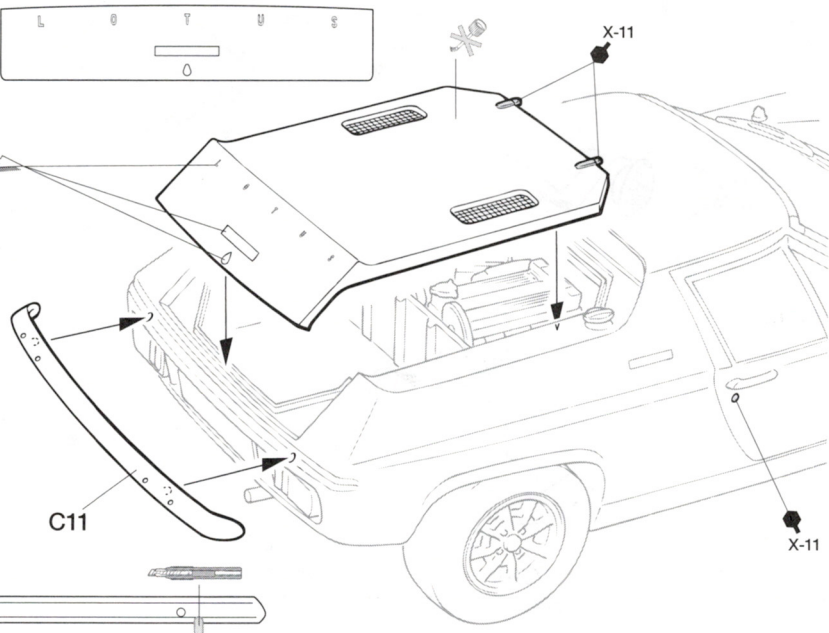
エンジンフードの取り付け
Attaching engine hood
Anbringung der Motorhaube
Fixation du capot



- ★P3の説明を参考に図のように貼ります。
- ★Refer to Metal Transfers section on page 3 when attaching metal transfers.
- ★Auf Seite 3 die Anleitung für das Anbringen der Metalltransfer Teile beachten.
- ★Se reporter à la section Transferts Métal page 3 pour fixer les transferts métal.

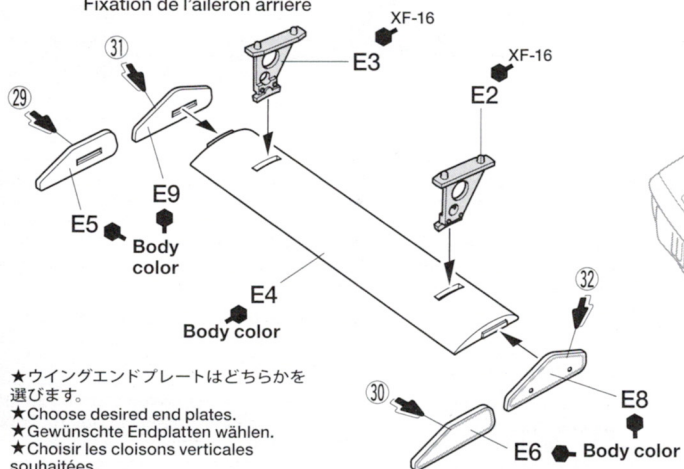


《C11》

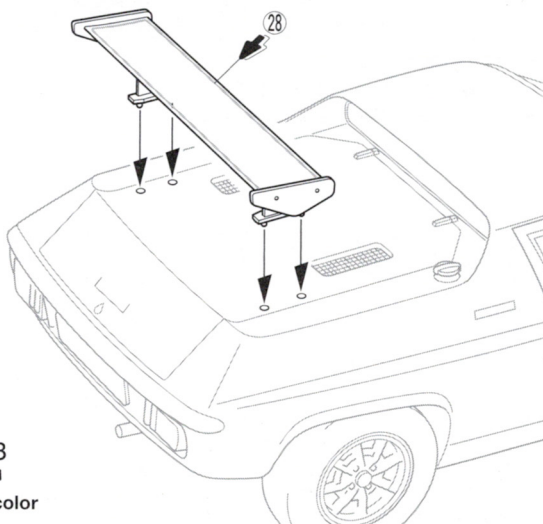


24

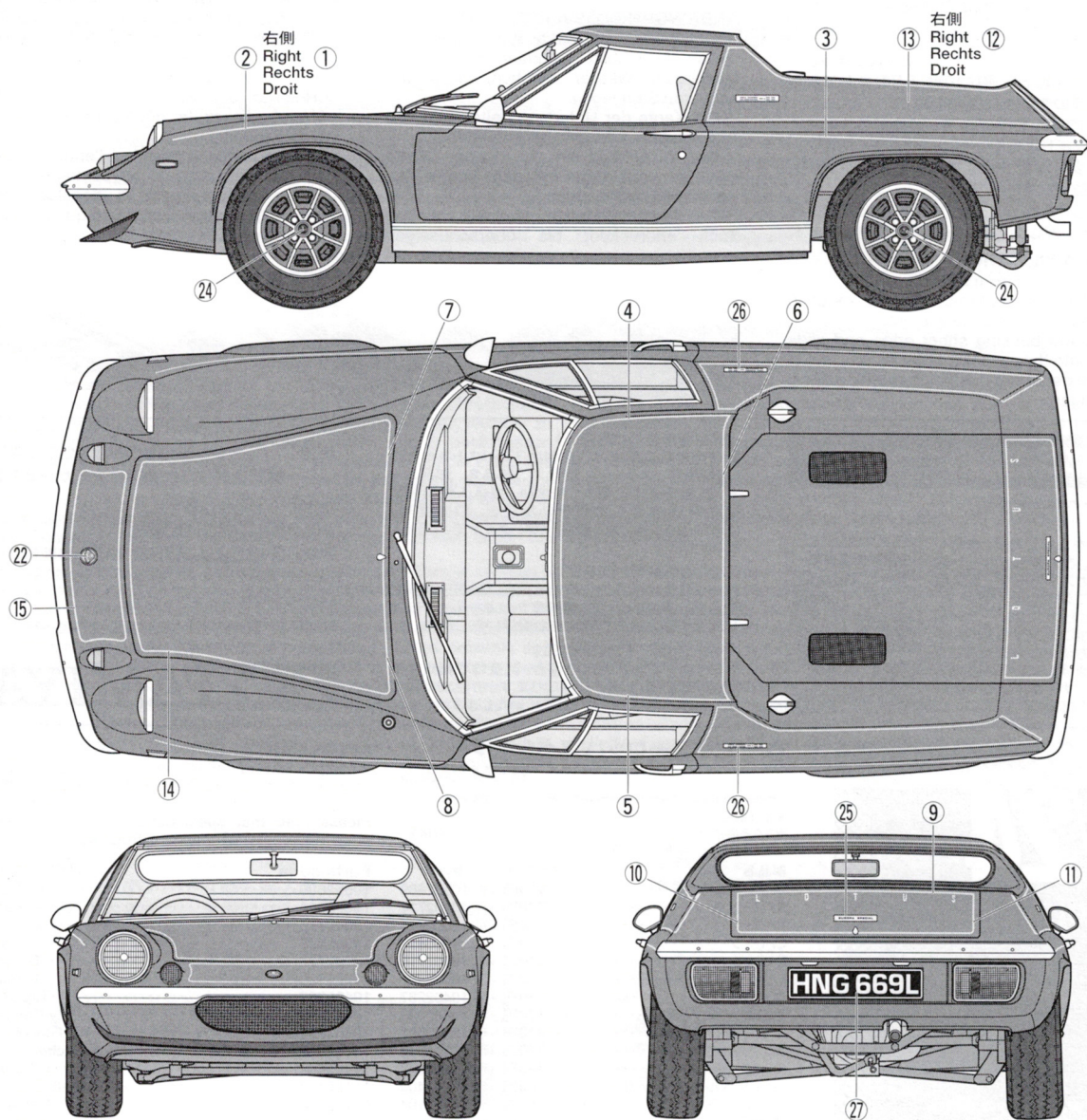
リヤウイングの取り付け
Attaching rear wing
Einbau des hinteren Spoilers
Fixation de l'aileon arrière



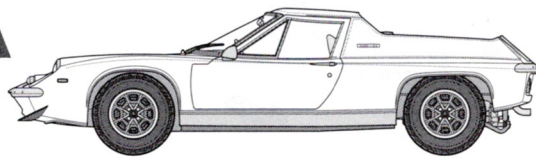
★ウイングエンドプレートはどちらかを選びます。
★Choose desired end plates.
★Gewünschte Endplatten wählen.
★Choisir les cloisons verticales souhaitées.



MARKING & PAINTING



LOTUS EUROPA SPECIAL



PAINTING

《ロータス ヨーロッパスペシャルの塗装》

1972年にデビューしたロータス ヨーロッパの最終進化版、スペシャルにはブラック、レッド、ホワイト、ライトブルー、イエローなどのボディ色が用意され、ボディサイド下部はシルバートーンとなっています。説明図では主な3色を指示しました。また、どのカラーの場合も細いゴールドのピンストライプが入っていました。エンジンやサスペンション、インテリアなど細部の塗装は組立説明図中にタミヤカラーの色番号で指示しました。パッケージのイラストも参考にしてください。

Painting the Lotus Europa Special

The Lotus Europa Special made its debut in 1972 and came in black, red, white, light blue, and yellow body colors. Lower body sides were silver and all of the cars were finished with thin gold pinstripes. This instruction manual introduces three of the main color schemes. Please refer to the instruction manual for painting of details such as engine, suspension and interior.

Lackierung des Lotus Europa Special

Der Lotus Europa Special, gab 1972 sein Debüt und wurde in Karosseriefarben Schwarz, Rot, Weiß, Hellblau und Gelb ausgeliefert. Die unteren Karosseriebereiche waren silbern und alle Autos waren

mit goldenen Nadelstreifen verziert. Diese Anleitung zeigt die drei hauptsächlichsten Lackierungsschemata. Für die Lackierung von Details wie etwa des Motors, der Radaufhängung und des Innenraums beachten Sie bitte die Bauanleitung.

Décoration de la Lotus Europa Special

La Lotus Europa Special apparue en 1972 était disponible en noir, rouge, blanc, bleu clair ou jaune. Le bas de la carrosserie était argent et toutes les voitures portaient de fins filets dorés. Ce manuel d'instructions présente trois des principales finitions. Se reporter à la notice pour peindre les détails tels que moteur, suspension et intérieur.

APPLYING DECALS

《スライドマークの貼り方》

- ①貼りたいマークをハサミで切り抜きます。
- ②マークをぬるま湯に10秒ほどひたしてからタオル等の布の上に置きます。
- ③台紙のはしを手で持ち、貼るところにマークをスライドさせてモデルに移してください。
- ④指に少し水をつけてマークをぬらしながら、正しい位置にずらします。
- ⑤やわらかな布でマークの内側の気泡を押し出しながら、押しつけるようにして水分をとりずらします。

DECAL APPLICATION

- ①Cut off decal from sheet.
- ②Dip the decal in tepid water for about 10 sec. and place on a clean cloth.
- ③Hold the backing sheet edge and slide decal onto the model.
- ④Move decal into position by wetting decal with finger.

- ⑤Press decal down gently with a soft cloth until excess water and air bubbles are gone.

ANBRINGUNG DES ABZIEHBILDES

- ①Abziehbild vom Blatt ausschneiden.
- ②Das Abziehbild ungefähr 10 Sek. in lauwarmes Wasser tauchen, dann auf sauberen Stoff legen.
- ③Die Kante der Unterlage halten und das Abziehbild auf das Modell schieben.
- ④Das Abziehbild an die richtige Stelle schieben und dabei mit dem Finger das Abziehbild naßmachen.
- ⑤Das Abziehbild leicht mit einem weichen Tuch andrücken, bis überschüssiges

Wasser und Luftblasen entfernt sind.

APPLICATION DES DECALCOMANIES

- ①Découpez la décalcomanie de sa feuille.
- ②Plongez la décalcomanie dans de l'eau tiède pendant 10 secondes environ et posez sur un linge propre.
- ③Retenez la feuille de protection par le côté et glissez la décalcomanie sur le modèle réduit.
- ④Placez la décalcomanie à l'endroit voulu en la mouillant avec un de vos doigts.
- ⑤Pressez doucement la décalcomanie avec un tissu doux jusqu'à ce que l'eau en excès et les bulles aient disparu.



部品請求について

For use in Japan only!

★部品をなくしたり、こわした方は、このステッカーが貼られたカスタマーサービス取次店でご注文いただけます。また、当社カスタマーサービスに直接ご注文する場合は、右記の方法でご注文することができます。詳しくは当社カスタマーサービスまでお問い合わせください。



①《郵便振替のご利用法》

郵便局の払込用紙の通信欄に下のリストを参考にITEM番号、スケール、製品名、部品名、部品コード、数量を必ずご記入ください。振込人住所欄にはお電話番号もお書きいただき、口座番号・00810-9-1118、加入者名・(株)タミヤでお振込ください。

②《代金引換のご利用法》

パーツ代金に加えて代引き手数料(300円+税)をご負担いただければ、電話またはホームページより代金引換によるご注文をお受けいたします。

③《タミヤカードのご利用法》

タミヤカードをご利用の場合、代金はご指定金融機関の口座引き落としとなります。ご注文は電話またはホームページよりお受けいたします。

《住所》 〒422-8610 静岡市駿河区恩田原3-7
株式会社タミヤ カスタマーサービス係

《お問い合わせ電話番号》

静岡 054-283-0003

東京 03-3899-3765 (静岡へ自動転送)

※電話番号をお確かめの上、おかけ間違いのないようお願いいたします。

《カスタマーサービスアドレス》

www.tamiya.com/japan/customer/



ロータス ヨーロッパスペシャル

ITEM 24358

★本体価格(税抜き)は2020年12月現在のものです。諸事情により変更となる場合があります。★ご購入に際しては、本体価格に消費税を加えてください。(小数点以下を切り捨て)

部品名	本体価格	部品コード
ボディ	510円 +税	10552689
A/パーツ	700円 +税	19002714
B/パーツ	560円 +税	19002715
C/パーツ	520円 +税	19006897
D/パーツ	440円 +税	19002716
E/パーツ	460円 +税	19006896
タイヤ袋詰	540円 +税	19402287
ポリキャップ(x4)	120円 +税	19442023
エアファンネル(x4)	440円 +税	19403861
エッチングパーツ	720円 +税	14702032
マーク	340円 +税	11402647
シートベルトステッカー	300円 +税	11422400
インレットマーク	340円 +税	11422194
説明図	320円 +税	11056945

AFTER MARKET SERVICE CARD

When purchasing replacement parts, please take or send this form to your local Tamiya dealer so that the parts required can be correctly identified. Please note that specifications, availability and price are subject to change without notice.

Parts code	ITEM 24358
10552689	Body
19002714	A Parts
19002715	B Parts
19006897	C Parts
19002716	D Parts
19006896	E Parts
19402287	Tire Bag
19442023	Poly Cap (x4)
19403861	Air Funnel (x4)
14702032	Photo-Etched Parts
11402647	Decals
11422400	Seatbelt Stickers
11422194	Metal Transfers
11056945	Instructions

24358 Lotus Europa Special (11056945)

